

Procès-verbal de la séance spéciale du conseil d'arrondissement de Greenfield Park tenue le 4 octobre 2006 à 13 h 30, au bureau d'arrondissement, 156, boulevard Churchill à Greenfield Park.

Minutes of the Greenfield Park borough special meeting held on October 4, 2006 at 13:30 p.m. at the borough offices located at 156, Churchill Boulevard in Greenfield Park.

Sont présents : M. Bernard Constantini, président
M. Robert Myles, conseiller

Étaient présentes : Mme Lise Angers, directrice
Mme Carmen St-Georges, avocate
Secrétaire du conseil

Était absente : Mme Mireille Carrière, conseillère

GP-061004-1

OBJET: Ouverture de la séance

SUBJECT : Opening of the meeting

Le président constate que le quorum est atteint et déclare la séance ouverte.

Adoptée à l'unanimité

The president notices quorum and declares the meeting opened.

Unanimously adopted

GP-061004-2

Réf.: A-152-01

OBJET: Adoption de l'ordre du jour

SUBJECT : Adoption of the Agenda

Il est proposé que l'ordre du jour de la séance spéciale du 4 octobre 2006 soit adopté.

Adoptée à l'unanimité

It is proposed that the Agenda of the special meeting of October 4th, 2006 be adopted.

Unanimously adopted

GP-061004-3

OBJET: Affectation du surplus non affecté de l'ancienne Ville de Greenfield Park – entretien terrains de soccer – automne 2006 – 20 000 \$

SUBJECT : Appropriation of the non affected surplus of the former Town of Greenfield Park – soccer fields maintenance – fall 2006 - \$20,000

Il est proposé d'autoriser l'affectation de 20 000 \$ t.t.i. à même le surplus non affecté de l'ancienne Ville de Greenfield Park pour le paiement de travaux d'entretien des terrains de soccer.

Adoptée à l'unanimité

It is proposed to authorize the appropriation of \$20,000, all tax included, from the non affected surplus of the former City of Greenfield Park for maintenance of soccer fields.

Unanimously adopted

GP-061004-4

OBJET : Levée de la séance

Il est proposé de lever cette séance.

Heure : 13 h 33

Adoptée à l'unanimité

SUBJECT : Adjournment

It is proposed to adjourn this meeting.

Time: 13:33

Unanimously adopted

Le président du conseil d'arrondissement

La secrétaire du conseil
d'arrondissement

President of the Borough

Secretary of the borough council